



ZÜRICH THE PLACE TO BE

CENTRAL

DER BESTE PLATZ AM PLATZE

DAS ZÜRCHER BELLEVUE.
DAS WAHRE MÄRCHEN.

BELLEVUE

Es war einmal ein kleiner Platz in Zürich, der einen verheissungsvollen Namen trug: Bellevue. Doch während sich sein grosser Bruder, das Central, in der Gunst der Reichen, Schönen und Mächtigen sonnte, liefen am Bellevueplatz statt aller Fäden höchstens alle Verkehrsverbindungen zusammen. Entgegen seines Namens waren die Aussichten für ihn also alles andere als gut. Und so lebte der unscheinbare Platz ein Leben als triste Tramdrehscheibe in alle Himmelsrichtungen der Stadt. Doch als die Jahre vergingen, wendete sich das Blatt. Fotos von feiernden und tanzenden Menschen auf der unvergleichlichen Street Parade sendeten ein anderes, lebendiges Bild des kleinen Platzes in die grosse weite Welt hinaus. Warenhäuser wie EPA und ABM sind feinen Food Markets und vielfältigen Gastrozonen gewichen. Der Bellevue Platz ist mit seiner direkten Umgebung aus dem Schatten an-

derer Anlaufstellen herausgetreten und hat seinen Platz an der Sonne – und am Ufer des Zürichsees – gefunden. Heute ist er Anziehungs- und Treffpunkt für Menschen aus aller Welt. Hier treffen Pendler auf Pensionäre, Touristen auf Tennöre, Sportler auf Schaulustige, Prominente auf Partygänger und die Welt auf ein pulsierendes, weltoffenes Herz der Stadt. Und das schlägt für Feste, Feiern und Vielfalt. So begeistert beispielsweise der angrenzende Sechseläutenplatz mit seiner eigenen Parade der Zünfte, bei der rund 3500 Zünfter mit Reitern, Pferden und Musik auffahren. Aber auch andere Highlights wie das Züri-Fäscht, das Zurich Film Festival, die bunte Welt des Zirkus oder die Oper sind hier zuhause. Genau so wie ein besonderes Original, das zu der Geschichte dieses Platzes gehört und sie auch ein klein wenig mitgeschrieben hat.



WO ORIGINALE IN ALLER MUNDE SIND.

Die Rede ist natürlich vom traditionsreichen Sternen Grill, genauer: seinen legendären „Originalen“ – den herzhaften St. Galler Bratwürsten mit echten Gold Bürli und scharfem Senf. Diese Originale sind hier an 365 Tagen im Jahr von 10.30 Uhr morgens bis 23.30 Uhr nachts ein gefragter Leckerbissen – beim Opernbesucher genauso wie beim Studenten oder bei Hollywoodstars. Wie der Bellevue Platz, kann der Sternen Grill dabei auf eine unikate Geschichte zurückblicken. Auf eine Zeit, in der die Originale noch keine waren. In der unser kleiner Platz noch kein „Place to be“ war. In der aber die Familie Rosenberger hier schon für „schöne Aussichten“ gesorgt hat.

ABER HÜBSCH DER REIHE NACH:

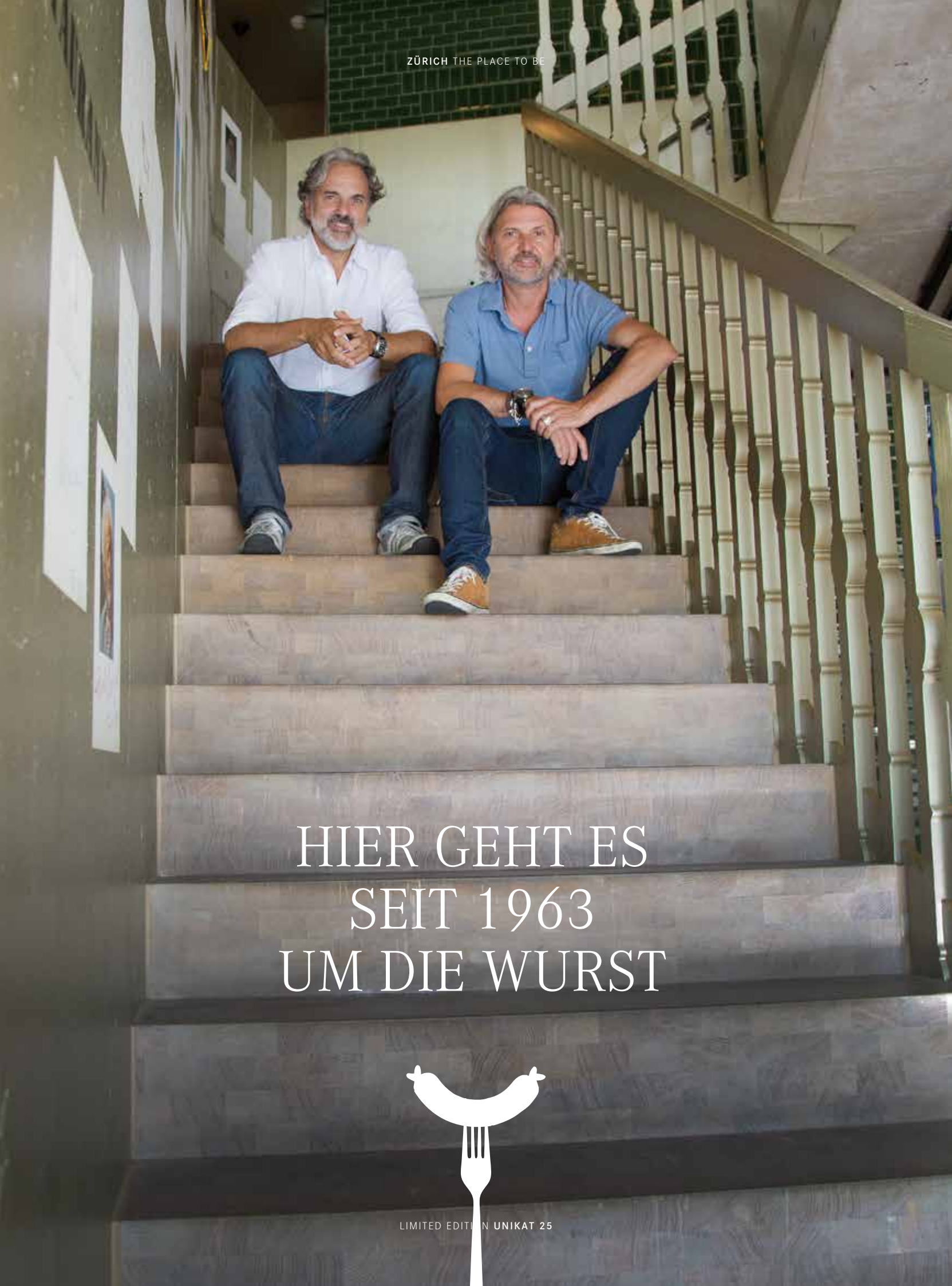
Das Märchen der Gebrüder Rosenberger beginnt im Jahre 1963. Damals pachtete ihr Vater nach seiner Kochlehre an der Bahnhofstrasse im St. Gotthard und nach Stationen in Mainz und Porto Rico, den Vorderen Sternen mit Restaurant- und Hotelbetrieb am Bellevue. Seine Weltoffenheit wurde ihm bereits von seinem Vater in die Wiege gelegt, der als Kaufmann regelmässig nach Südafrika reiste und der auch die Idee dazu hatte, am Bellevue zusätzlich einen Imbissgrill zu etablieren – schliesslich gab es auch einen am mondänen Central am anderen Ende der Stadt.

Gesagt, gegrillt: der Sternen Grill entstand, zunächst allerdings nur im Sommer auf den nicht genutzten Parkplätzen des Kino Urbans. Neben den St. Galler Bratwürsten ging hier auch so manche Bruzzito Brottasche über die Grilltheke – eine bis heute beliebte Eigenkreation der Grossmutter Rosenberger.

Immer für eine Goldreserve gut: die Bürli im Sternen Grill. Genauso lang wie das grossmütterliche Erfolgsrezept hält sich die Liaison der Bratwürste mit dem Gold Bürli der Familie Gold, eines weiteren Familienbetriebs mit einer langen Tradition am Bellevue. Seit über 40 Jahren bilden die Gold Bürli den perfekten



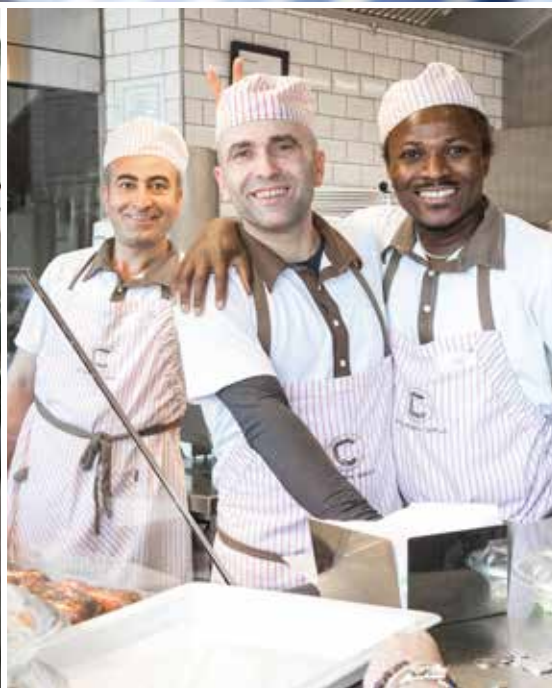
ZÜRICH THE PLACE TO BE



HIER GEHT ES SEIT 1963 UM DIE WURST



LIMITED EDITION UNIKAT 25



Rahmen für die St. Galler Würste: Natur pur, ohne Zusätze oder Farbstoffe, dafür mit viel Handarbeit und Qualitätsanspruch. Geliefert werden sie deshalb auch immer ofenfrisch, dreimal am Tag, sieben Tage die Woche.

WO SICH VEGETARIER IN DER WÜRSTCHENBUDE TREFFEN.

Mit dieser Mischung aus qualitativ hochwertigen Zutaten und einfachen, schmackhaften Gerichten (die man allesamt für unter 20 CHF bekommt und die neuerdings im 1. Stock auch hübsch serviert werden) hat sich der Sternen Grill heute zu einer Zürcher Institution entwickelt, die von den Gebrüdern Rosenberger in guter Familientradition mit viel Passion geführt wird. Neben den Klassikern und neuen Wurst-Kreationen wie Wiediker Rostbratwurst oder Currywurst, kann man hier inzwischen auch Fischknusperli aus dem Zürichsee und sogar acht vegetarische Menüs geniessen. Diese Vielfalt und Offenheit passt perfekt zu einem Ort, an dem die Welt sich trifft und wird nicht nur im Angebot der Rosenbergers widergespiegelt, sondern auch durch ihre rund 100 Mitarbeitenden aus über 20 Nationen.

Happy End und volle Bäuche. Kein Wunder, dass die zwei ursprünglich gelernten Köche und heutigen Unternehmer fest mit dem Bellevue und seinem einzigartigen Flair als Dreh- und Angelpunkt für die unterschiedlichsten Menschen und Geschmäcker verwoben sind. Mit dem Rosaly's, einer kleinen Perle hinter dem Sternen, führen sie hier deshalb noch eine weitere Tradition weiter: mit lieb gewonnenen Klassikern aus dem ehemaligen Vorderen Sternen ihres Vaters und mit Feinem von heute. Das Belcafé auf dem Bellevue Rondell war als Dritter im Bund dann nur noch die logische Folgerung.

Es hat sich also vieles verändert in der Geschichte unseres kleinen Platzes. Aber nicht alles: Der Sternen Grill ist zwar erwachsener geworden, aber dabei immer derselbe geblieben. Genau wie die weltoffene und engagierte Art, mit der er geführt wird. So unterschiedlich die Menschen und Geschmäcker auch sein mögen: Am Bellevue gibt es für alle ein Happy End. Und ein wohligh warmes Gefühl im Bauch.



STERNEN GRILL

Sterneküche mal anders.



ROSALY'S

Hausmacherküche mit Herz und hohem Anspruch.



BELCAFÉ

Italianità to go, to stay and to come back.